

k. Dekret zatwierdzający tekst Mszy św. o Matce Bożej Rzeszowskiej

CONGREGATIO DE CULTU DIVINO ET DISCIPLINA SACRAMENTORUM

Prot. n. 821/08/L

RZESZOWIENSIS

Instante Excellentissimo Domino Casimiro Górny, Episcopo Rzeszoviensi, litteris die 20 maii 2008 datis, vigore facultatum huic Congregationi a Summo Pontifice BENEDICTO XVI tributarum, textum latinum, anglicum, italicum et polonum Missae in honorem Beatae Mariae Virginis de Rzeszów prout in adiecto exstat exemplari, perlibenter probamus et confirmamus.

In testu imprimendo mentio fiat de approbatione seu confirmatione ab Apostolica Sede concessa.

Eiusdem insuper textus impressi duo exemplaria ad hanc Congregationem transmittantur.

Contrariis quibuslibet minime obstantibus.

Ex aedibus Congregationis de Cultu Divino et Disciplina Sacramentorum, die 29 iulii 2008.

(+ Albertus Malcolmus Ranjith)
Archiepiscopus a Secretis

(P. Antonius Ward, S.M.)
Subsecretarius

KONGREGACJA DS. KULTU BOŻEGO I DYSCYPLINY SAKRAMENTÓW

Prot. n. 821/08/L

DLA DIECEZJI RZESZOWSKIEJ

Na prośbę Jego Ekscelencji Kazimierza Górnego, biskupa rzeszowskiego, wyrażoną w liście z dnia 20 maja 2008 roku, mocą uprawnień udzielonych jej przez Ojca Świętego BENEDYKTA XVI, chętnie zatwierdzamy tekst Mszy św. ku czci Matki Bożej Rzeszowskiej, w języku łacińskim, angielskim, włoskim i polskim, jaki znajduje się w załączonych egzemplarzach.

W tekście drukowanym winna być wzmianka o zatwierdzeniu przez Stolicę Apostolską.

Dwa zaś egzemplarze wydrukowanego tekstu należy przesłać do tej Kongregacji.

Bez względu na jakiegokolwiek przeciwne zarządzenia.

W siedzibie Kongregacji ds. Kultu Bożego i Dyscypliny Sakramentów, dnia 25 lipca 2008 roku.

(+ Albert Malcolm Ranjith)
Arcybiskup Sekretarz

(O. Antoni Ward, S.M.)
Podsekretarz

Podajemy tu **polski tekst Mszy św o Matce Bożej Rzeszowskiej**:

Antyfona na wejście (Por. Jdt 13, 18. 19)

Błogosławiona jesteś, Maryjo, przez Boga Najwyższego * więcej niż wszystkie niewiasty na ziemi; * tak bowiem wślawił Twe imię, * że Twoja chwała nie zejdzie z ust ludzi.

Kolekta

Boże, Ty sprawiasz, że w rzeszowskim sanktuarium od wieków rozbrzmiewa chwała Niepokalanej Matki Twojego Syna, + prosimy Cię, aby wierni, którzy cześć Jej oddają, * za Jej wstawiennictwem stali się godni Twoich hojnych darów. Przez naszego Pana Jezusa Chrystusa, Twojego Syna, + który z Tobą żyje i króluje w jedności Ducha Świętego, * Bóg przez wszystkie wieki wieków.

lub:

Wszechmogący Boże, Twój Syn umierając na ołtarzu krzyża, dał mam za Matkę Najświętszą Maryję Pannę, swoją Rodzicielkę, + spraw, abyśmy uciekając się z ufnością pod Jej obronę i wzywając Jej macierzyńskiego imienia, * nabrali otuchy. Przez naszego Pana, Jezusa Chrystusa, Twojego Syna, + który z Tobą żyje i króluje w jedności Ducha Świętego, * Bóg przez wszystkie wieki wieków.

Modlitwa nad darami

Panie, nasz Boże, wejrzyj na dary złożone w ofierze + i spraw, abyśmy przeniknięci światłem Ducha Świętego, za przykładem Najświętszej Maryi zawsze Dziewicy całym sercem przyłgnęli do Chrystusa, Twojego Syna, * żyli tylko dla Niego i Jemu we wszystkim się podobali. Który żyje i króluje na wieki wieków.

Antyfona na Komunię

(Por. Łk 1, 48)

Błogosławić mnie będą wszystkie pokolenia, * bo wejrzał Bóg na uniżenie swojej Służebnicy.

Modlitwa po Komunii

Boże, nasz Ojcze, Ty nas umocniłeś swoim słowem i Najświętszym Sakramentem, + spraw, abyśmy pod przewodem i opieką Maryi Dziewicy * odrzucali wszystko, co się nie zgadza z imieniem chrześcijan, a zabiegali o to, co jest z nim zgodne. Przez Chrystusa, Pana naszego.